

TEXTOS  
LITÚRGICOS  
PARA  
LA MEMORIA DE

SAN JOHN HENRY  
NEWMAN

9 de octubre



9 de octubre

SAN JOHN HENRY NEWMAN,  
PRESBITERO

Común de pastores: para un pastor

Memoria

Nacido en Londres el 21 de febrero de 1801, fue clérigo anglicano y miembro de la comunidad docente del Colegio Oriel de la Universidad de Oxford durante más de veinte años. Su estudio a fondo de la Iglesia primitiva le llevó progresivamente hacia el Catolicismo, y en 1845 fue recibido en el «único redil verdadero del Redentor». En 1847 fue ordenado presbítero y a continuación estableció en Inglaterra el Oratorio de San Felipe Neri. Sus prolíficos escritos sobre diversos temas relacionados con la fe y la Iglesia mantienen su influencia. En 1879 el Papa León XIII lo creó cardenal. Reconocido por su humildad, su incansable atención a las almas y su aportación a la vida intelectual de la Iglesia, murió en Birmingham el 11 de agosto de 1890. Fue beatificado el 19 de septiembre de 2010 por el papa Benedicto XVI y canonizado el 13 de octubre de 2019 por el papa Francisco.

## SEGUNDA LECTURA

De los escritos de san John Henry Newman, presbítero.

*(Apología pro vita sua. Capítulo 5: Mi postura doctrinal desde 1945. Versión de Ediciones Encuentro, Madrid 1966, pp. 237, 238 y 247)*

### Como si hubiera llegado a puerto después de una galerna

Desde que me hice católico, por supuesto, se acabó la historia de mis opiniones religiosas, ya no hay nada que narrar. No quiero decir con esto que mi mente haya estado inactiva o que haya dejado de pensar en asuntos teológicos, pero no ha habido cambios de los que dar cuenta ni, en absoluto, ansiedad alguna en mi corazón. Mi paz y mi alegría han sido perfectas, y no he vuelto a tener una sola duda. Al convertirme no noté que se produjera en mí ningún cambio, intelectual o moral. No es que empezara a sentir una fe más firme en las verdades fundamentales de la Revelación o un mayor dominio sobre mí mismo. Tampoco tenía más fervor. Pero sentía como si hubiera llegado a puerto después de una galerna; y mi felicidad por haber encontrado la paz ha permanecido sin la menor alteración hasta el momento presente.

Tampoco tuve el menor problema en aceptar los puntos de fe que no están en el credo anglicano. Algunos ya los aceptaba antes, pero ninguno supuso un conflicto. Al ser recibido en la Iglesia hice profesión de todos ellos con gran facilidad, la misma que tengo hoy día en seguirlos aceptando y creyendo. Lejos de mí negar que todas y cada una de las verdades de la fe cristiana, tal como

son interpretadas por anglicanos o católicos, rebosan por todos lados problemas intelectuales que, personalmente, me veo incapaz de resolver. Hay mucha gente especialmente sensible a problemas de tipo religioso. Yo mismo soy de esos, pero nunca he logrado ver la relación entre captar esas dificultades –con toda la pasión imaginable y con todas las ramificaciones que se les quiera buscar– y admitir dudas sobre la doctrina de que tratan. Tal y como yo lo veo, diez mil dificultades no hacen una sola duda; dificultad y duda son cosas heterogéneas. Pueden darse, claro está, dificultades al intentar probar la doctrina; pero yo me refiero a dificultades intrínsecas a las mismas verdades, o a la relación de unas verdades con otras. Uno puede enfadarse porque no consigue hacer la demostración de un problema de matemáticas –le hayan dado o no el resultado– pero no por eso duda de que ese problema tiene solución o de que un determinado resultado es el que vale. Mi experiencia es que de toda la Revelación, la existencia de Dios es el punto que más problemas presenta y, sin embargo, es el que la inteligencia capta con mayor fuerza.

La gente dice que es muy difícil creer en la Transustanciación. Yo no creía en ella hasta que me hice católico. Pero no tuve el menor problema para creer en ella, desde el momento en que tuve fe en que la Iglesia Católica Romana es el oráculo de Dios y que ella ha declarado que esa doctrina es parte de la Revelación. Que es difícil, imposible de imaginar, eso lo concedo; pero, ¿qué es difícil de creer?

Hago profesión de creer la verdad revelada tal como la enseñaron los Apóstoles, tal como ellos la confiaron a la Iglesia, y tal como la Iglesia me la enseña a mí. La recibo, infaliblemente interpretada por la autoridad a quien se confió ese depósito de verdad, y recibiré igualmente

cuanto esa misma autoridad interprete hasta al final de los tiempos. Además, me someto a la tradición de toda la Iglesia, que es donde reside la materia de esas nuevas definiciones que ella hace, aplicación e ilustración del dogma católico ya definido. Me someto también a las otras decisiones, teológicas o no teológicas, que la Santa Sede pueda tomar a través de sus diversos órganos, que se me presenten –sin que importe su infalibilidad– con la mínima intención de que las acepte y obedezca. Hay que tener en cuenta también que a través de los siglos, la teología católica ha ido adquiriendo formas bien definidas y se ha convertido en una ciencia, con su método y su lenguaje propios, bajo la influencia intelectual de cabezas eminentes como san Atanasio, san Agustín y santo Tomás, y yo no siento la menor tentación de hacer pedazos ese gran legado de pensamiento que ha llegado hasta nuestros días.

### RESPONSORIO BREVE (Ef 3, 7.10; Jn 16, 13)

**V.:** He llegado a ser ministro del Evangelio, conforme al don de la gracia de Dios a mí concedida por la fuerza de su poder.

**R.:** Para que la multiforme sabiduría de Dios sea ahora manifestada mediante la Iglesia.

**V.:** Cuando venga él, el Espíritu de la verdad, os guiará a la verdad completa.

**R.:** Para que la multiforme sabiduría de Dios sea ahora manifestada mediante la Iglesia.

## Oración

Oh Dios, que a san John Henry Newman, presbítero, le concediste la gracia de seguir tu amable luz y encontrar la paz en tu Iglesia; muéstrate propicio para que, por su intercesión y ejemplo, pasemos de las sombras y las imágenes a la plenitud de tu verdad.

Por nuestro Señor Jesucristo.

## MISA

### Colecta

Oh Dios, que a san John Henry Newman, presbítero, le concediste la gracia de seguir tu amable luz y encontrar la paz en tu Iglesia; muéstrate propicio para que, por su intercesión y ejemplo, pasemos de las sombras y las imágenes a la plenitud de tu verdad.

Por nuestro Señor Jesucristo.

### Collecta

Deus, qui beátum Ioánnem Henricum, presbýterum,  
lumen benígnum tuum sequéntem  
pacem in Ecclésia tua inveníre contulísti,  
concéde propítius,  
ut, eius intercessióne et exémplo,  
ex umbris et imaginibus  
in plenitudinem veritátis tuae perducámur.  
Per Dominum.

Lectura de los textos del día  
o de los del común de pastores

THE PILLAR OF THE CLOUD  
(S. JOHN HENRY NEWMAN)

Lead, Kindly Light, amid the encircling gloom,  
Lead Thou me on!  
The night is dark, and I am far from home,  
Lead Thou me on!  
Keep Thou my feet, do not ask to see  
The distant scene, one step enough for me.

I was not ever thus, nor pray'd that Thou  
Shouldst lead me on;  
I loved to choose and see my path, but now  
Lead Thou me on!  
I loved the garish day, and, spite of fears,  
Pride ruled my will: remember not past years.

So long Thy power hath blest me, sure it still  
Will lead me on,  
O'er moor and fen, o'er crag and torrent, till  
The night is gone;  
And with the morn those angel faces smile,  
Which I have lov'd long since, and lost awhile.

*At Sea*  
*June 16, 1833*

LA COLUMNA DE NUBES  
(S. JOHN HENRY NEWMAN)

Guíame, Luz Amable, en medio de la envolvente tiniebla,  
¡guíame Tú!  
La noche es oscura y estoy lejos de casa,  
¡guíame Tú!  
Guarda Tú mis pasos; no pido ver  
el lejano horizonte, un paso más me basta.

Antes yo no era así, jamás pensé que Tú  
debieras guiarme.  
Amé elegir y controlar<sup>1</sup> mi propio camino, pero ahora,  
¡guíame Tú!  
Amé el destello fugaz del momento y, aun con temor,  
rendí mi voluntad al orgullo: no hagas memoria del pasado.

Tanto me ha bendecido tu poder<sup>2</sup> que es seguro que aún  
me guiará  
entre páramos y ciénagas, riscos y torrentes, hasta que  
la noche haya huido  
y con el alba sonrían los rostros de esos ángeles,  
que hace tanto amé, y por un tiempo perdí.

*En el mar*  
*16 de junio de 1833*

---

1. Es un “controlar con la vista” o un “ver para dominar”.  
2. Es el poder de la Luz Amable, de Dios como luz del camino humano.

# IRRADIANDO A CRISTO<sup>1</sup>

(SAN JOHN HENRY NEWMAN)

Querido Jesús, ayúdame a esparcir tu fragancia por dondequiera que vaya. Inunda mi alma con tu espíritu y vida. Penetra y posee todo mi ser tan completamente que mi vida sea tan solo reflejo de la tuya. Brilla a través de mí y permanece en mí, de forma que todo el que entre en contacto conmigo pueda percibir tu presencia en mi alma.

Haz que, cuando me miren, no me vean a mí, sino solamente a ti.

Quédate conmigo y así brillaré como tú brillas, hasta ser una luz para los demás. La luz, toda ella, Jesús, será la tuya, nunca mía. Serás tú quien, por mi medio, ilumine a otros.

Permite que te alabe de la manera que más amas, iluminando a los que me rodean. Permite que te predique sin discursos; no con palabras, sino con mi ejemplo, con la fuerza contagiosa y la amable influencia de las obras, con la plenitud manifiesta del amor que mi corazón siente por ti.

Amén.

---

1. Tal como aparece aquí, esta oración ha sido ampliamente difundida por santa Teresa de Calcuta. Las dos últimas estrofas están tomadas casi literalmente de S. J. H. NEWMAN, *Meditations and Devotions*, Part III, VII, 3: «Jesus the Light of the Soul».